

# Espéranto

## une langue vivante

## un outil pédagogique

Bob CORDEAU



## Règle 1

### L'article

Seul existe l'article défini invariable **la**. Pour les personnes auxquelles il présenterait quelques difficultés, il est possible de ne pas s'en servir.

*La petite fille conduisait un troupeau de moutons.* **La malgranda knabino kondukis ŝafaron.**

## Règle 1

### L'article

Seul existe l'article défini invariable **la**. Pour les personnes auxquelles il présenterait quelques difficultés, il est possible de ne pas s'en servir.

*La petite fille conduisait un troupeau de moutons.* **La malgranda knabino kondukis ŝafaron.**

## Règle 2

### Le substantif

- Le substantif finit toujours par **-o**

## Règle 1

### L'article

Seul existe l'article défini invariable **la**. Pour les personnes auxquelles il présenterait quelques difficultés, il est possible de ne pas s'en servir.

*La petite fille conduisait un troupeau de moutons.* **La malgranda knabino kondukis ŝafaron.**

## Règle 2

### Le substantif

- Le substantif finit toujours par **-o**
- Pour former le pluriel on ajoute **j** au singulier

## Règle 1

### L'article

Seul existe l'article défini invariable **la**. Pour les personnes auxquelles il présenterait quelques difficultés, il est possible de ne pas s'en servir.

*La petite fille conduisait un troupeau de moutons.* **La malgranda knabino kondukis ŝafaron.**

## Règle 2

### Le substantif

- Le substantif finit toujours par **-o**
- Pour former le pluriel on ajoute **j** au singulier
- La langue n'a que deux cas : le *nominatif* et l'*accusatif*. Ce dernier se forme par l'addition d'un **-n** au nominatif

*Le père* **La patro**

*Les pères (accusatif pluriel)* **La patrojn**

## Règle 3

### L'adjectif

- L'adjectif finit toujours par -a

## Règle 3

### L'adjectif

- L'adjectif finit toujours par **-a**
- Ses cas et ses nombres se marquent de la même manière que ceux du substantif

## Règle 3

### L'adjectif

- L'adjectif finit toujours par **-a**
- Ses cas et ses nombres se marquent de la même manière que ceux du substantif
- Le comparatif se forme à l'aide du mot **pli plus**, et le superlatif à l'aide du mot **plej le plus**

## Règle 3

### L'adjectif

- L'adjectif finit toujours par **-a**
- Ses cas et ses nombres se marquent de la même manière que ceux du substantif
- Le comparatif se forme à l'aide du mot **pli plus**, et le superlatif à l'aide du mot **plej le plus**
- Le **que** du comparatif se traduit par **ol** et le **de** du superlatif par **el d'entre**

*Plus blanc que neige. Pli blanka ol neĝo.*

*J'ai la plus belle mère de toutes. Mi havas la plej bela patrino el ĉiuj.*

## Règle 3

### L'adjectif

- L'adjectif finit toujours par **-a**
- Ses cas et ses nombres se marquent de la même manière que ceux du substantif
- Le comparatif se forme à l'aide du mot **pli plus**, et le superlatif à l'aide du mot **plej le plus**
- Le **que** du comparatif se traduit par **ol** et le **de** du superlatif par **el d'entre**

*Plus blanc que neige. Pli blanka ol neĝo.*

*J'ai la plus belle mère de toutes. Mi havas la plej bela patrino el ĉiuj.*

## Règle 4

### Les nombres

Les adjectifs numéraux cardinaux sont invariables :

0	1	2	3	4	5	6	7	8	9
nul	unu	du	tri	kvar	kvin	ses	sep	ok	naŭ

## Les nombres (suite)

<i>10</i>	<i>11</i>	<i>12</i>	<i>20</i>	<i>21</i>	<i>30</i>	<i>40</i>
dek	dek unu	dek du	dudek	dudek unu	tridek	kvardek

## Les nombres (suite)

<i>10</i>	<i>11</i>	<i>12</i>	<i>20</i>	<i>21</i>	<i>30</i>	<i>40</i>
dek	dek unu	dek du	dudek	dudek unu	tridek	kvardek
<i>100</i>	<i>200</i>	<i>1 000</i>	<i>2 000</i>	<i>10 000</i>	<i>20 000</i>	
cent	ducent	mil	du mil	dek mil	dudek mil	

## Les nombres (suite)

10	11	12	20	21	30	40
dek	dek unu	dek du	dudek	dudek unu	tridek	kvardek
100	200	1 000	2 000	10 000	20 000	
cent	ducent	mil	du mil	dek mil	dudek mil	

Aux adjectifs numéraux cardinaux on ajoute la terminaison :

-a	pour les numéros ordinaux	kvara	4 <sup>e</sup>
-obl-	pour les numéros multiplicatifs	triobla	triple
-on-	pour les numéros fractionnaires	kvaronon	un quart
-op-	pour les numéros collectifs	duope	à deux

## Les nombres (suite)

10	11	12	20	21	30	40
dek	dek unu	dek du	dudek	dudek unu	tridek	kvardek
100	200	1 000	2 000	10 000	20 000	
cent	ducent	mil	du mil	dek mil	dudek mil	

Aux adjectifs numéraux cardinaux on ajoute la terminaison :

-a	pour les numéros ordinaux	kvara	4 <sup>e</sup>
-obl-	pour les numéros multiplicatifs	triobla	<i>triple</i>
-on-	pour les numéros fractionnaires	kvaronon	<i>un quart</i>
-op-	pour les numéros collectifs	duope	<i>à deux</i>

On met **po** avant les nombres pour marquer les numéraux distributifs :  
**po kvin** *à raison de cinq (chacun)*

## Les nombres (fin)

- Avec les dizaines et les centaines, on forme des mots composés à partir de deux :  
dudek, tridek, ducent, tricent  
cent tridek kvar (134), ducent dek ok (218)
- Les rangs nuls ne s'expriment pas :  
kvincent ok (508), tricent sepdek (370)  
(*nul* ne s'utilise que quand il est seul dans la partie entière).
- Tous les autres sont notés comme des mots séparés, ainsi que pour les milliers :  
dek unu, dek du, du mil  
tricent dudek kvar mil sescent okdek du (324 682)  
okcent mil tridek du (800 032)  
kvardek unu mil tricent (41 300)

## Règle 5

### Les pronoms

Pronoms personnels	Adjectifs ou pronoms personnels
mi	mia
vi	via
li, îi, îi, si	lia, îia, îia, sia
oni	onia
ni	nia
vi	via
ili	ilia

Les pronoms se déclinent comme le substantif.

*moi, me (accusatif) min; mon mia; les vôtres la viaj*

## Règle 5

### Les pronoms

Pronoms personnels	Adjectifs ou pronoms personnels
mi	mia
vi	via
li, ŝi, ĝi, si	lia, ŝia, ĝia, sia
oni	onia
ni	nia
vi	via
ili	ilia

Les pronoms se déclinent comme le substantif.

*moi, me (accusatif) min; mon mia; les vôtres la viaj*

## Règle 6

### Le verbe

La conjugaison ne comprend aucun verbe irrégulier. Le verbe ne change ni pour les personnes ni pour les nombres.

## Les verbes (suite)

Les formes du verbe	indicatif	volitif	conditionnel	infinitif
passé	-is	-u	-us	-i
présent	-as			
futur	-os			

*je fais* mi faras; *le père a fait* la patro faris; *ils feront* ili faros

## Les verbes (suite)

Les formes du verbe	indicatif	volitif	conditionnel	infinitif
passé	-is	-u	-us	-i
présent	-as			
futur	-os			

*je fais mi faras; le père a fait la patro faris; ils feront ili faros*

Les participes	actif	passif
passé	-int-	-it-
présent	-ant-	-at-
futur	-ont-	-ot-

La voix passive est la combinaison de l'auxiliaire *être* (*esti*) et du participe présent ou passé du verbe donné. Le *de* ou le *par* du complément indirect se rendent par *de*.

*faisant faranta; ayant été fait farita; devant être fait farota*

## Règle 7

### L'adverbe

- L'adverbe est caractérisé par la finale -e

## Règle 7

### L'adverbe

- L'adverbe est caractérisé par la finale **-e**
- Ses degrés de comparaison se marquent de la même manière que ceux de l'adjectif

*Mon frère chante mieux que moi. Mia frato pli bone kantas ol mi.*

## Règle 7

### L'adverbe

- L'adverbe est caractérisé par la finale **-e**
- Ses degrés de comparaison se marquent de la même manière que ceux de l'adjectif

*Mon frère chante mieux que moi. Mia frato pli bone kantas ol mi.*

## Règle 8

### Les prépositions

Toutes les prépositions veulent, par elles-même le nominatif.

## Règle 9

### La prononciation

Chaque mot se prononce exactement comme il est écrit.

## Règle 9

### La prononciation

Chaque mot se prononce exactement comme il est écrit.

## Règle 10

### L'accent tonique

L'accent tonique se place toujours sur l'avant-dernière syllabe.

## Règle 9

### La prononciation

Chaque mot se prononce exactement comme il est écrit.

## Règle 10

### L'accent tonique

L'accent tonique se place toujours sur l'avant-dernière syllabe.

## Règle 11

### Les mots composés

Les mots composés s'obtiennent par la simple réunion des éléments qui les forment. Le mot fondamental *doit toujours être à la fin*. Les terminaisons grammaticales sont considérées comme des mots.

*bateau à vapeur* vapor<sup>s</sup>ipo. Formé de vapor-, de sip- et de la terminaison -o

## Règle 12

### La négation

Elle est marquée par l'utilisation du mot **ne** (*non*). S'il y a dans la phrase un autre mot de sens négatif, la négation est annulée.

*Je n'ai jamais vu. Mi neniā vidis.*

## Règle 12

### La négation

Elle est marquée par l'utilisation du mot **ne** (*non*). S'il y a dans la phrase un autre mot de sens négatif, la négation est annulée.

*Je n'ai jamais vu. Mi neniam vidis.*

## Règle 13

### La direction

Si le mot marque le lieu où l'on va, il prend la terminaison de l'accusatif.

*Où êtes-vous? Kie vi estas?; Où allez-vous? Kien vi iras?; Je vais à Paris Mi iras Parizon*

## Règle 14

### La préposition **je**

Chaque préposition possède en espéranto un sens immuable et bien déterminé, qui en fixe l'emploi. Cependant, si le choix de celle-ci plutôt que de celle-là ne s'impose pas clairement à l'esprit, on fait usage de la préposition **je** qui n'a pas de signification propre. À sa place on peut cependant employer aussi l'accusatif sans préposition, quand celui-ci n'a pas été déjà utilisé dans la même proposition.

## Règle 14

### La préposition *je*

Chaque préposition possède en espéranto un sens immuable et bien déterminé, qui en fixe l'emploi. Cependant, si le choix de celle-ci plutôt que de celle-là ne s'impose pas clairement à l'esprit, on fait usage de la préposition *je* qui n'a pas de signification propre. À sa place on peut cependant employer aussi l'accusatif sans préposition, quand celui-ci n'a pas été déjà utilisé dans la même proposition.

## Règle 15

### Les mots « étrangers »

On appelle ainsi les mots que la plupart des langues ont empruntés à la même source. Ils ne changent pas en espéranto. Ils prennent seulement l'orthographe et les terminaisons grammaticales de la langue.

Quand dans une catégorie plusieurs mots différents dérivent de la même racine, on emploie le mot fondamental sans altération, et on forme les autres d'après les règles de la langue internationale.

*tragédie* *tragedio*; *tragique* *tragedia*

## Règle 16

### L'élision

Seules les terminaisons des substantifs et de l'article peuvent être supprimées et remplacées par une apostrophe.

*Ŝiller'* Schiller au lieu de [Ŝillero]

*De l'mondo* Du monde au lieu de *De la mondo*

## Règle 16

### L'élision

Seules les terminaisons des substantifs et de l'article peuvent être supprimées et remplacées par une apostrophe.

*Ŝiller'* Schiller au lieu de [Ŝillero]

*De l'mondo* Du monde au lieu de *De la mondo*

**Ce qu'il faut retenir :**



L'espéranto est doté :

- d'une grammaire simple et sans exception ;
- d'un vocabulaire extensible et facile à retenir ;
- d'une prononciation accessible à tous ;
- d'une orthographe en parfaite harmonie avec la phonétique